

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 70 (1944)  
**Heft:** 49

**Artikel:** Mit traumwandlerischer Sicherheit  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-483520>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

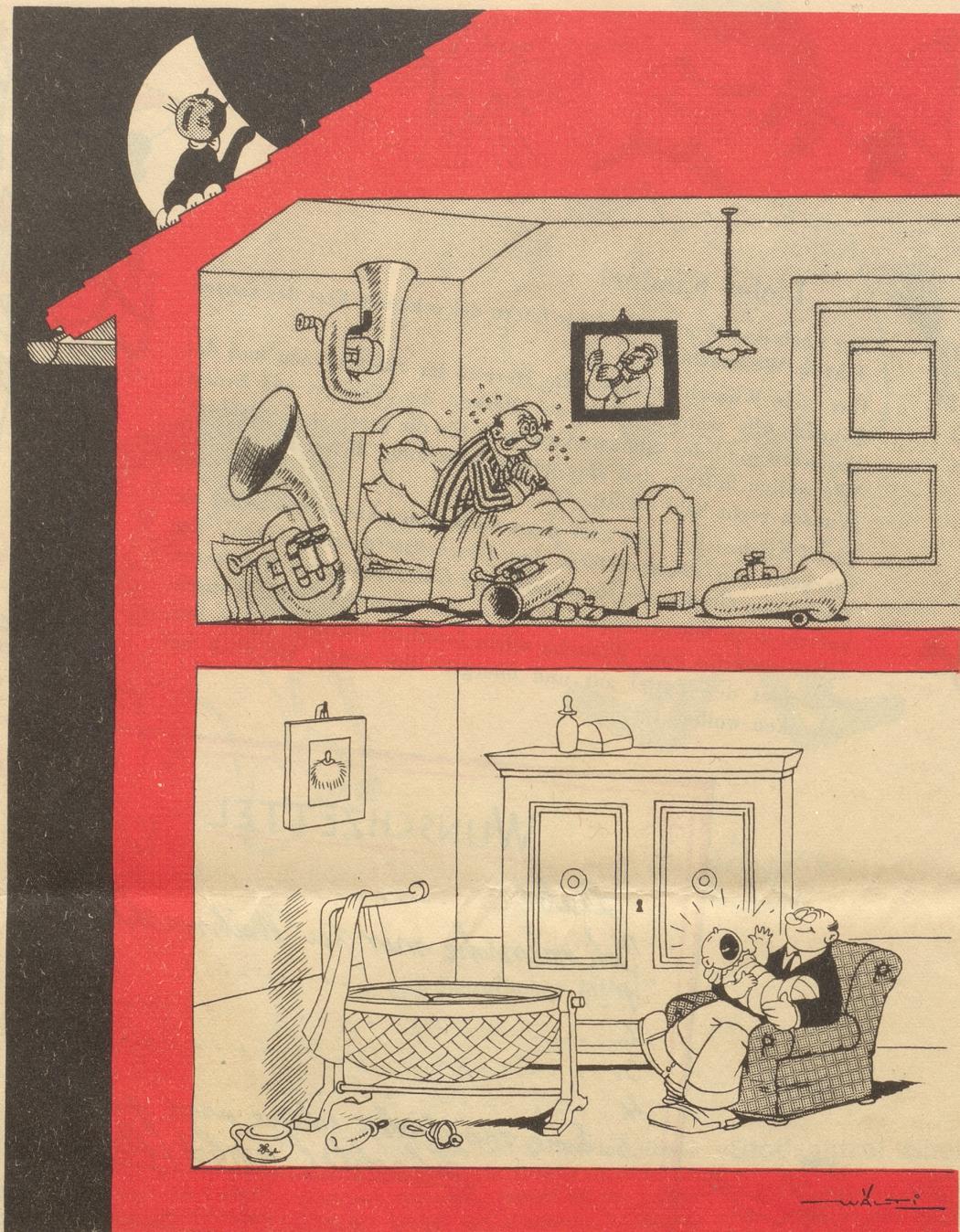
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Die Rache vom Nachbar des Tubaspielers

Mit traumwandlerischer Sicherheit (kein Greuel)

Hans, der in der ganzen Gemeinde als großer Prahlnahs bekannt ist, wollte letzthin seinem Kollegen Fritz plausibel

machen, wie er die französische Sprache beherrschte, und erzählte diesem, daß er die letzte Nacht sogar französisch

### Sprünge

«Da lese ich in der Zeitung von einer in Indien heimischen, nur 75 cm hohen Gazzelle, die mit Leichtigkeit 3 m in die Höhe und Weitsprünge von 10 m Länge bewältigen kann!» «Wirklich, eine gewaltige Leistung, wenn man bedenkt, daß du 1.70 m groß bist und bis jetzt noch keinen Sprung zu Vidal an der Bahnhofstraße in Zürich gemacht hast, um mir den längst versprochenen echten Weihnachts-Teppich zu kaufen.»

geträumt habe. «Das isch mer au scho passiert», erwiderte prompt Fritz, «aber bi mir het's Gott sei Dank immer no dütschi Untertitel drunder gha.»

Hans war so erstaunt von dieser Idee, daß er sich verabschiedete. Henri



**DIABLERETS®**  
VORZÜGLICHER & BEKOMMlicher APÉRITIF  
Nicht nur für «Ihn»,  
sondern auch für «Sie»!  
General-Agentur René Le Blanc  
Spirituosen engros, Zürich, Tel. 272727